

Заява Високого представника ЄС із закордонних справ і безпекової політики Кетрін Ештон щодо України

ЄС взяв до відома рішення уряду України призупинити процес підготовки до підписання Угоди про асоціацію, включно із глибокою і всеохопною зоною вільної торгівлі, між ЄС та Україною.

Це розчарування не лише для Євросоюзу, але й, ми вважаємо, для українського народу. Реформи, які впроваджувалися протягом останніх місяців, були багатообіцяючими. Підписання найбільш амбітної угоди, що її ЄС коли-небудь пропонував країні з-поза його меж, мало б і надалі зміцнювати курс реформ України та надіслати сигнал інвесторам по всьому світу, а також міжнародним фінансовим інституціям, про те, що Україна серйозно ставиться до своєї модернізації та про те, що країна стає передбачуваним і надійним співрозмовником для міжнародних ринків. Вона мала б надати унікальну можливість змінити чинну бентежну тенденцію щодо зменшення прямих іноземних інвестицій в Україну та надати поштовх перемовинам щодо нової угоди з МВФ про право використання кредиту.

Ми віримо, що майбутнє України знаходиться у міцних відносинах з ЄС. Також ми залишаємося вірними нашим зобов'язанням перед народом України, який був би головним бенефіціаром угоди, через міцну свободу і процвітання, яким би вона сприяла.

Statement by High Representative Catherine Ashton on Ukraine

The EU takes note of the decision of the Government of Ukraine to suspend the process of preparation for signature of the Association Agreement and Deep and Comprehensive Free Trade Area between the EU and Ukraine.

This is a disappointment not just for the EU but, we believe, for the people of Ukraine. The reforms adopted over the last months have been far reaching. The signing of the most ambitious agreement the EU has ever offered to a partner country would have further enhanced the reform course of Ukraine and sent a clear signal to investors worldwide as well as to international financial institutions that Ukraine is serious about its modernisation pledge and becoming a predictable and reliable interlocutor for international markets. It would have provided a unique opportunity to reverse the recent discouraging trend of decreasing foreign direct investment in Ukraine and would have given momentum to negotiations on a new standby arrangement with the IMF.

We believe that the future for Ukraine lies in a strong relationship with the EU and we stand firm in our commitment to the people of Ukraine who would have been the main beneficiaries of the agreement though the enhanced freedom and prosperity the agreement would have brought about.
